



ドバイ政府公認トレードショー

JAPAN  
Kyoto  
Trade  
Exhibition  
*in Dubai*

2025

出展企画書

# OUR MISSION

※

## 日本企業のMENA地域でのプレゼンス向上に貢献

日本からは、距離的にも心理的にも遠く感じる中東地域。ですが、実は親日の方がとても多い地域でもあります。また中東湾岸地域と北アフリカを含む地域はMENAと呼ばれ、人口5億6000万人。

今なお人口増加が進んでいる巨大市場となっております。

中でもMENAのハブであるドバイは、大規模な物流インフラが整い、外国資本を積極的に誘致してきたことにより、西側・東側関係なく世界中の人・もの・企業があつまる世界の企業のBtoBショールームとなっています。

我々はドバイを起点としたビジネスのグローバル展開をサポートいたします。



JAPAN  
Kyoto  
Trade  
Exhibition  
in Dubai 2025

※Middle East & North Africa (ミーナ) 中東・北アフリカ地域の略称

# ドバイの魅力

国家政策により、世界中の人が集まる貿易の玄関口。  
成長し続ける都市ドバイを拠点に  
グローバル市場へ展開。



ドバイはアラビア半島のペルシャ湾に面して位置しており、ヨーロッパ、中国、インドなどの大市場の中間という地理的優位性に加え、最後の成長大陸アフリカへの入り口。石油資源に頼れない環境下のなか、ビジネス優先の産業政策により、驚異的な経済成長を遂げました。そして、世界貿易における一大拠点として、いまなお成長を続けています。

JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
*in Dubai* 3

# イベントの特徴

中東初の日本をテーマにしたBtoB独立型展示会。  
ドバイ政府観光局、ドバイ商工会議所が  
日本企業のドバイ展開をバックアップ。



JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
in Dubai<sub>4</sub>

# 2024年度実績

3か月という短期間の準備期間にもかかわらず  
メディア掲載多数、来年に向けても期待が  
寄せられています。

●来場者数 : **約12,000人** (延べ人数)

●出展企業数 : **95社**

●来場者国籍 : GCCなど合計 **20か国以上** の来場者

●メディア掲載 : 海外メディア : **73社**

国内メディア : **4社** 京都新聞、日経新聞、読売新聞、電波新聞

JAPAN  
Kyoto **2025**  
Trade  
Exhibition  
in Dubai <sub>5</sub>

# 2024年度メディア掲載一例

منذ 7 أيار

المكتب الإعلامي لحكومة دبي

انطلاق فعاليات النسخة الأولى من معرض اليابان- كيوتو التجاري، في مركز دبي التجاري العالمي، بمشاركة أكثر من 100 شركة ومؤسسة يابانية رائدة في جميع القطاعات التكنولوجية والصناعية والإبداعية

البنين، ٢٢ يناير / كانون الثاني ٢٠٢٤

Translate post

2024-01-19

وكالة الأنباء الإماراتية EMIRATES NEWS AGENCY WAM

100 شركة يابانية تستكشف فرص التوسع في الإمارات والمنطقة

100 شركة يابانية تستكشف فرص التوسع في الإمارات والمنطقة

دبي في 19 يناير/ وام/ تنطلق فعاليات النسخة الأولى من معرض اليابان- كيوتو التجاري، يوم الإثنين المقبل، في مركز دبي التجاري العالمي بمشاركة أكثر من 100 شركة ومؤسسة يابانية رائدة في جميع القطاعات التكنولوجية والصناعية والإبداعية ووفق المظنون، يعتبر المعرض أول منصة شاملة لعرض ابتكارات الشركات اليابانية أمام قطاع الأعمال والمستثمرين في دولة الإمارات ودول مجلس التعاون لحوال الخليج العربية، بدعم رئيسي من حكومة محافظة كيوتو اليابانية التي تعد مركزاً لصناعة التكنولوجيا المتقدمة، ومن دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي، والعديد من الهيئات التجارية اليابانية ويهدف المعرض، الذي تنظمه مؤسسة مايكو إنتربرايز اليابانية، للمساهمة في تعزيز الروابط الاقتصادية والتجارية بين دولة الإمارات واليابان ومنطقة الشرق الأوسط بوجه عام ويتوقع أن يستقطب المعرض، الذي يستمر لثلاثة أيام، أكثر من 20 ألف زائر من فئاته القطاعين الحكومي والخاص وأصحاب الشركات والمستثمرين من دولة الإمارات ودول مجلس التعاون الخليجي ومنطقة الشرق الأوسط وقالت ماي ساكاي، الرئيس التنفيذي لمؤسسة مايكو إنتربرايز المنظمة للمعرض إن المعرض يعد أول منصة شاملة تتواجد تحت مظلتها أكثر من 100 شركة من اليابان.

Publication Name: The Gulf Today Daily Newspaper, The Gulf Today

Country: UAE, Pan Arab

Date: 19 Jan, English

Ma Sakae, CEO of Mako Enterprise Inc.

The exhibition signifies Japan's proactive engagement on the global stage. We anticipate a successful introduction in Dubai, fostering fruitful business initiatives. Dubai is the optimal launchpad for our international business ventures. The Japan Kyoto Trade Exhibition stands as a testament to the commitment to enhance trade relations, stimulate economic growth, and foster innovation in the Middle East."

"With a keen eye on stimulating economic growth and innovation in the region, our primary objective is to lay the foundation for a dynamic and mutually beneficial partnership that paves the way for a brighter future," Sakae added.

She noted that trade associations play a significant role in supporting the event by promoting trade and commerce and bringing various advantages to the participants. We are also thankful to the governments of the UAE and Japan and their pivotal role in ensuring the success of this event with their initiatives aimed at fostering partnerships and trade."

"While the primary focus is B2B business matching, there will be a marketing day for B2C, involving a wide range of people and generations, She added.

日本経済新聞

トピック 最新 オピニオン 経済 政治 ビジネス 金融 マーケット マネーのおまじり テック 国際 スポーツ 社会 健康

ドバイで初の「日本・京都展」 府などが1月に開催

2024年10月27日 19:40

京都新聞

ホーム 京都 滋賀 マイニュース 観光 医療 スポーツ 社会 文化・ライフ

市内

スタンダードプラン記事

取材ノートから

ドバイで初の「日本展」、伝統産業の匠の技に来場者くぎ付け 京都の役割とは？

2024年2月5日 17:00

柿木拓洋

保存 印刷

アラブ首長国連邦（UAE）のドバイで1月下旬、日本と京都をテーマにした初のビジネス展示会が開かれた。現地取材で感じたのは、文化芸術をはじめ…

JAPAN Kyoto Trade Exhibition 2025 in Dubai 6

# 2024年度実績

## 企業A

海外展示会初出展。  
食糧問題に寄与する家畜の成長促進飼料等フードテックの事業がドバイ王族系企業のニーズにマッチし、パートナー契約を締結。

その他代理店が見つかった、  
現在も商談継続中など様々な進捗を伺っています。

## 企業B

データセキュリティプロダクトを提供するスタートアップ、出展とピッチ会に参加。  
数百億円を超える資金調達及びマーケティング契約を締結。

## 企業C

子供の教育に関するサービスを提供する企業。室内での知育玩具と日本の教育システムへの注目が集まり図書館との連携を開始。ドバイだけでなく東南アジアからも同展示会をきっかけに引き合いが。

# イベント開催概要

日程

2025.02.10 MON

3DAYS!

02.12 WED

開催場所

DUBAI WORLD TRADE CENTRE

出展者収容数最大 400 社

来場見込数 30,000 人

JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
in Dubai 8



# 出展対象企業

”日本の「イマ」を表現する“をテーマに  
ジャンルを問わずに全国から出展企業を募集！

最先端のテクノロジーから伝統産業・文化芸術まで  
日本のあらゆる魅力をドバイにて発信いたします。

## 想定している出展カテゴリー

ロボティクス・AI・宇宙・メタバース・ゲーム・アニメ  
最先端技術・脱炭素・医療・健康・美容・繊維・飲食・芸術等



JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
*in Dubai*

# ドバイ(UAE)のニーズ

以下の分野についてニーズがあると現地から言われています。

環境／脱炭素

産業の誘致

医療

AI／ロボティクス

スタートアップ  
投資・協業

美容・健康

# 来場者属性

来場者の見込みは3万人！  
UAEや湾岸地域より、  
企業、王族、政府、大使館、  
有名人などVIPから一般市民  
までが来場。

ドバイ、UAEだけでなく、カタール、オマーン、  
サウジアラビア、クウェート、バーレーンなどの湾  
岸諸国やインド、北アフリカにもプロモーション！

2024年度の展示会には、20か国以上の国からご  
来場いただきました。ドバイは世界につながるゲー  
トウェイで、世界のショールーム。  
来場者もグローバルです。



JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
in Dubai 11

# イベント会場

## 中東において最も重要な貿易展示センター 「ドバイ・ワールドトレードセンター」にて開催！

世界最大のフードショーやテックショーなど、多くの世界的イベントを開催している中東で最も重要な貿易展示センターにて開催します。世界中から出展社、参加者が集まり、365日ほぼ毎日展示会やMICEイベントを開催している権威ある展示会場です。



# イベントスケジュール

2025年2月10日~12日

BtoB商談、投資家ピッチなどを開催いたします

**DAY1** 02.10

開会式 / VIP & インフルエンサー / BtoB商談

**DAY2** 02.11

BtoB商談 / 投資家ピッチ会

**DAY3** 02.12

BtoB商談 / CITIZENS DAY (一般市民)

**DAY4** 02.13

視察ツアー  
※展示会出展者専用ツアー内の企画です

# 出展プランについて

小間での出展に加え、投資家ピッチプラン、舞台上で発表プランなどお選びいただけます。

## 基本プラン

### 【サイズ】

縦3m×横3m×高さ2.5m

### 【付属物】

受付台、テーブルセット、看板、  
照明3個、コンセント、ゴミ箱、カーペット基  
本色

**110**  
万円  
(税込)



左記は角のブースイメージ画像です。  
角以外は両サイドに壁があります。

# 出展プランについて

小間での出展に加え、投資家ピッチプラン、舞台上で発表プランなどお選びいただけます。

## 2小間プラン・複数小間プラン

2小間 間口6m×奥行3m

3小間以上も  
110万円(1小間)×小間数分  
となります。お問い合わせください。

**220**  
万円  
(税込)

## スペースオンリープラン

1小間 3m×3m

2小間以上は77万円(1小間)×小間数分  
となります。  
お問い合わせください。

**77**  
万円  
(税込)

## 投資家ピッチプラン

投資家ピッチ会を開催します。  
中東エリアの投資家にアピールできる  
機会です。

**33**  
万円  
(税込)

## 登壇・舞台PRプラン

展示会場内の舞台上でセミナー・商品  
PRを1時間行っていただけるプラン  
です。

**55**  
万円  
(税込)

# 有料代行サービス

※こちらの費用は対応の代行が必要な場合のみかかる費用です。業者とのお繋ぎは無償です。

- パネル印刷（AED1500+パネル代別途自費）
- ポータルサイト備品発注代行（AED400+備品代別途自費）
- ポータルサイト以外の備品発注代行（都度見積もり）
- 試食試飲申請代行（AED400）
- 電気工事申請代行（AED400）
- 装飾施工業者申請代行（都度見積もり）
- 通訳手配（AED400）
- 翻訳サポート（文字数により都度見積もり）
- 輸送サポート（AED3000+別途必要経費）

# その他のプランについて

## 視察ツアー

¥398,000(別途燃油諸税) 一人部屋の場合+¥108,000

エミレーツ往復(関西or成田)・5つ星ホテル(朝食付き)

懇親会・観光付きのツアーをご用意しています。

展示会前後で現地の要所や商工会議所など視察するツアーを開催いたします。

※ご出展の際はこちらのプランにお申込みが必須となります。



JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
in Dubai

# その他のプランについて

## ツアー行程

- 2/8 ● 出発 (エミレーツ航空 関空/成田選択制 添乗員付き)
- 2/9 ● ドバイ市内視察 (主な見所をガイドと巡ります)  
展示会準備
- 2/10 ●
- 2/11 ● 展示会
- 2/12 ●
- 2/13 ● 市内視察及び関係先訪問(調整中)  
世界最大の噴水ショーを見ながら懇親ディナー
- 2/14 ● 帰国

# TEAM アンバサダー

JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
*in Dubai*



**小林 健一**

株式会社HIS  
サステナビリティ事業推進チーム  
マネージャー

欧州駐在後「社会性」「教育」「旅」に関わる様々な事業開発を行ってきた。現在は企業や自治体向けのコンサルティングを中心に地域活性の活動にも注力している。訪れた国は途上国を中心に60カ国以上、世界中のスラムを訪れてきた。セミナー講演、執筆など多数。



**品川 一治**

株式会社トボガン  
CEO

米国LAにて17年にわたって雑誌、CMの制作に携わる。日本に帰国後は幅広いチャンネルとネットワークを駆使し、広告の企画、プロデュース、PRをメインに、TV番組の企画、プロデュース、出演、さらにはイベントから商品企画に至るまで幅広く活動。仕事ごとにプロジェクトチーム編成を変えるUSスタイルで、あらゆるタイプのメディアに対応し、国内外のクライアントの希望に沿った展開を提案し続けている。



**相馬 由寛**

経済産業大臣登録  
中小企業診断士

福島商工会議所にて街づくり、経営支援業務を14年間経験した後、2015年4月に中小企業診断士として独立開業。創業支援、事業承継支援、海外展開支援を専門分野とし、福島県内の企業の経営支援業務を担っている。福島駅西口インキュベーションルーム・インキュベーションマネージャー、中小機構東北本部中小企業アドバイザーなど、公的支援機関の役職を複数兼務している。



**西田 明紀**

合同会社ヨハクデザイン  
代表

合同会社ヨハクデザイン代表。外資系IT企業等を経て電力会社でのダイバーシティ推進、グロービス福岡校の立上げ等に参画。福岡地域戦略推進協議会にてスタートアップ支援に関わり、リクルートエグゼクティブエージェントのコンサルタントとして九州企業の事業支援に携わる。前佐賀県上峰町副町長。セミナー登壇や講演など多数

# TEAM アドバイザー



## 福田 康司

元伊藤忠商事株式会社  
関西業務室長

伊藤忠商事（株）東京本社では海外市場部に所属してシドニーに6年間駐在、大阪本社では関西業務室長として渉外活動を担い、業務出張・視察を含めて世界約50カ国を訪問。直近は通算12年間にわたり東京・日本商工会議所に出向し、地方創生の取組み支援や地域経済活性化施策の企画立案に携わる。2024年3月末で伊藤忠商事を定年退職し、生まれ育った関西に戻って大阪・神戸中心に地方創生や地域課題解決型ベンチャーの支援に取り組む。



<https://www.visitdubai.com/ja/invest-in-dubai/>

# TEAM 実行委員会

JAPAN  
Kyoto 2025  
Trade  
Exhibition  
*in Dubai*



実行委員長・オーガナイザー

**坂上 舞**

株式会社マイコエンタープライズ  
代表取締役



エグゼクティブアドバイザー

**山崎 俊巳**

一般社団法人エコロジー・カフェ  
理事長  
RINGO inc. CEO



戦略コンサルタント

**公文 義道**

HATHOR LLC CEO  
PENSEE SAUVAGE LTD CEO  
一般社団法人在日サハ共和国委員会  
理事



クリエイティブディレクター

**鈴木 アユミ**

株式会社ペンシー 代表取締役  
一般社団法人ペンシー 代表理事  
adobe Express  
ambassador

## 主催

# JAPAN KYOTO TRADE EXHIBITION in DUBAI 2025 実行委員会

## 協力



## 企画協力

株式会社  
エイチ・アイ・エス

## 後援



## お問い合わせ

JAPAN KYOTO TRADE EXHIBITION in DUBAI 2025 実行委員会事務局

[info@maicoenterprise.co.jp](mailto:info@maicoenterprise.co.jp)

担当：大西/拮石/藤橋

# 申し込みとイベントページ

JAPAN  
Kyoto  
Trade  
Exhibition  
2025  
*in Dubai*



ご出展申し込みはこちらから



イベントページはこちらから  
<https://menasaxjp.com/>